

# Hong Kong Daily Press.

ESTABLISHED 1857.

No. 10,719

號九十一百七零一第

日三十月五年八十緒光

HONGKONG, TUESDAY, JUNE 17th, 1892

二拜禮

號七十六第卷第

PRON 324 PER MONTH

## NOTICE

Communications respecting Advertisements, Subscriptions, Printing, Binding, &c. should be addressed to "The Press," only, and special business matters to the "Manager." Advertisements and Subscriptions which are not enclosed for a fixed period will be continued until ordered for a fixed period of the Daily Press should be sent before 11 a.m. to the day of publication. After that time the supply is limited.

Telegraphic Address Press. Telephone No. 12.

## NEW ADVERTISEMENTS.

**"LOS FILIPINOS."**  
25, POTTINGER STREET  
(Opposite the Victoria Hotel).

Has always on hand a choice variety of the CIGARS of several of the best factories of the Philippines.

No competition possible in cheapness of prices. Samples and Price List free on application. Hongkong, 7th June, 1892. [118]



## GOVERNMENT NOTIFICATION.

It is hereby notified for Public Information that the VALUATION LIST for the Colony for 1892-93 will be open to inspection at the Treasury for 21 days commencing on Wednesday, the 8th June, 1892.

By Command,  
G. T. M. O'BRIEN,  
Colonial Secretary's Office,  
Hongkong, 3rd June, 1892. [1232]

## KELLY & WALSH, LIMITED.

Ayre's Championship Tennis Balls.  
Association Footballs.  
Indian Clubs and Dumb Bells.  
Novelties in Fancy Stationery.  
The Pocket Guide to Europe.  
Murray's Handbooks for Japan, India, and Egypt.

Colonial Office List, 1892.  
Gardner's Student's History of England.  
Songs of England, Vol. III.  
Madame Cyprien's Letters.  
A quantity of New French Books.  
On Account of the Concerned, by Henry E. Pollock, Barrister-at-Law.  
Anderson's Account of the Letters.  
Oliver's Shipping Law.  
Hailcock's Recitations for Ladies.  
Hailcock's Recitations, Dramatic and Humorous.  
Orick, by W. G. Grace, 1892.  
The Marriage of Man, by Winwood Reade.  
Puck Library—the Crown of American Literature.  
Pickings from Puck.  
McClure's Commercial Dictionary.  
Hopkins' Experimental Science—Elementary, Practical, and Experimental Physics.

KELLY & WALSH, LTD. HONGKONG. [18]

DOUGLAS STEAMSHIP COMPANY, LIMITED.

FOR SWATOW, AMOY, AND TAIWANFOO.

THE Company's Steamship.

"PHALANX."

Captain Lewis will be despatched for the above Ports TO-MORROW, the 8th inst., at Noon.

For Freight or Passage, apply to DOUGLAS LAPELAK & Co., General Managers.  
Hongkong, 7th June, 1892. [1233]

FOR MANILA VIA AMOY.

"DON JUAN."

Captain R. Baltzer will be despatched as above TO-MORROW, the 8th inst., at 4 p.m.

For Freight or Passage, apply to BRANLEY & Co., Agents.  
Hongkong, 8th June, 1892. [1231]

THE CHINA AND MANILA STEAMSHIP COMPANY, LIMITED.

FOR MANILA VIA AMOY.

THE Company's Steamship.

"SS. MERALDA."

Captain G. Taylor will be despatched for the above Ports TO-MORROW, the 8th inst., at 5 p.m.

For Freight or Passage, apply to SHEWAN & Co., General Managers.  
Hongkong, 6th June, 1892. [1230]

INDO-CHINA STEAM NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

FROM CACUTTA, PENANG, AND SINGAPORE.

THE Company's Steamship.

"CHELYDRA."

having arrived from the above ports, Consignees of Cargo by her are hereby informed that their Goods will be delivered from alongside.

Carriage impounding the discharge or remaining on board after the 9th inst. at Noon will be levied at Consignees risk and expense into Godown at East Pier.

No Fire Insurance will be effected.

Bills of Lading will be countersigned by JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.  
Hongkong, 6th June, 1892. [1249]

NORTHERN PACIFIC STEAMSHIP COMPANY.

SURGEON WANTED.

A SURGEON is required for the S.S. "SARATOGA" to leave for Hongkong to Tacoma and back from Hongkong to Tacoma.

For further particulars apply to DODWELL, CARLILL & Co., Agents.  
Hongkong, 3rd June, 1892. [1236]

R. B. MEDICALS.

FOREIGN AND COLONIAL STAMP DEALER.

Will be glad to send STAMPS on approval to any address on receipt of satisfactory reference.

Is also prepared to purchase POSTAGE STAMPS in Large or Small Quantities for Cash. Agents.  
Liberal Discount Allowed. [1219]

## FOR SALE.

**HOCKS**  
L. BON von BECKENBACH, RUDESHEIM.

## INTIMATIONS

**THE STANDARD**  
A SCOTTISH LIFE OFFICE OF 44 YEARS STANDING AND ONE OF THE WEALTHIEST AND MOST PROGRESSIVE OF THE UNITED KINGDOM.

THE STANDARD has a long record of successful service to date to its Funds annually increasing amount to £7,000,000 (Sigs.), the Premiums are moderate, and all modern features consistent with safety have been adopted.

DODWELL, CARLILL & Co., Agents, Hongkong.  
[1014-6a]

## HONGKONG CLUB.

NOTICE.

AN EXTRAORDINARY GENERAL MEETING OF THE MEMBERS OF THE CLUB will be held in the CLUB HOUSE, on FRIDAY, the 10th JUNE, 1892, at 4.30 p.m., for the purpose set forth in the notice posted in the Hall of the Club.

By Order,  
C. H. GRAOE, Secretary.  
Hongkong, 3rd June, 1892. [1235]

THE HONGKONG ELECTRIC COMPANY, LIMITED.

NOTICE.

NOTICE is hereby given, That the THIRD ORDINARY YEARLY MEETING OF SHAREHOLDERS in the above Company will be held at the Company's Office, No. 6, Madam Chrysantheum.

The TRANSFER BOOKS of the Company will be CLOSED on the 28th May to 11th JUNE, both days inclusive.

By Order of the Board of Directors,  
CHAS. F. HARTON, Acting Secretary.  
Hongkong, 28th May, 1892. [1190]

PUNJON AND SUNGHEE DUA SAMANTAN MINING COMPANY, LIMITED.

ALL PERSONS holding SCRIPT in the above Company are requested to send them in at once for TRANSFER.

A Client will be sent to each Shareholder, in reference to the reconstruction of the Company.

A. O. GOURDIN, Secretary.  
Hongkong, 25th May, 1892. [1189]

THE TELEPHONE AND TRADING COMPANY, LIMITED.

A DIVIDEND of 15% for the Half Year ending 31st January, 1892, having been declared, COUPON No. 1 is payable at the NEW ORIENTAL BANK CORPORATION, LIMITED, in HONGKONG and SINGAPORE, on and after Today as follows:

Let A for 50 Shares with 137 50  
Let B for 20 Shares with 15 00  
Let C for 5 Shares with 3 75  
HUTTENBACH BROTHERS & CO., General Agents.  
Singapore, 23rd May, 1892. [1206]

HONGKONG AND CHINA GAS COMPANY, LIMITED.

THE TRANSFER BOOKS of this Company will be CLOSED from the 4th to the 17th inst., both days inclusive.

F. W. CROSS, Manager.  
Hongkong, 4th June, 1892. [1242]

OUR OFFICE has this Day been REMOVED to the FIRST FLOOR at No. 10, QUEEN'S ROAD CENTRAL.

H. SKOTT & CO., Hongkong, 30th May, 1892. [1204]

NOTICE TO MARINERS.

No. 18.—SPECIAL.

CHINA SEA BONHAM STRAIT.

WEED OF STEAMSHIP "PERING."

REMOVAL OF LIGHT-VESSEL.

NOTICE is hereby given, That the TEM. PORARY LIGHT-VESSEL which was placed in position to mark the wreck of the Steamship "PERING" having been found unserviceable, will be WITHDRAWN as soon as practicable. In the meantime Navigators should make use of the Lights on BONHAM ISLAND and GUTZLAW to guide them clear of the Wreck.

A. M. BISHOP, Coast Inspector.  
Imperial Maritime Customs, Coast Inspector's Office, Shanghai, 31st May, 1892. [1238]

CANTON DISTRICT.

LOCAL NOTICE TO MARINERS.

No. 43.

JUNK SUNK OFF LANKEET ISLAND.

PENDING the removal of the JUNK Sunk off LANKEET ISLAND, referred to in Notice to Mariners No. 42, arrangements have been made to exhibit at night—on this date until further notice—two Red Lights in a vertical line from the mainmast of a Junk moored close to the Wreck. This Junk will fly a Red flag during the day.

Mariners of Vessels are advised to pass to the westward of this danger and not to place too much reliance on the presence of the Light-vessel or the continuous exhibition of the Lights during bad weather.

J. H. MAY, Harbour Master.  
Approved,  
L. ROCHER, Commissioner of Customs.  
Custom House, Canton, 3rd June, 1892. [1248]

PROFESSIONAL NOTICE.

MY DENTAL SURGERY will be CLOSED during my TEMPORARY ABSENCE from Hongkong. Further intimation in due course.

DENTON E. PETERSON, No. 4, Consulate House, Queen's Road Central, Hongkong, 3rd June, 1892. [1232]

NOTICE.

THE Underlined have to notify the public that the GOODWILL, as well as the WHOLE STOCK including the LUN ON WUNG MATING SHOP, situated at WING HING STREET, in the CHAU TUI TUI DISTRICT of HONG KONG, together with its Branch LUN TSIAN, in the LUN TSIAN DISTRICT of TSIU KUN, will on the 1st day of the 6th Moon be SOLD to me by the Proprietors, the TAN BROS. Brothers.

As the Proprietors have for many years been in the business of the TAN BROS. Brothers, the undersigned will further have the privilege of using the old "LUN TSIAN" in its continuation of the business, and if the business should flourish in future time the TAN BROS. Brothers will have no claim whatever to the said property.

YAN CHONG YONG, 31st May, 1892. [1205]

## INTIMATIONS

THE Underlined have been appointed Sole Agents for Hongkong and China for the KINNEY BROS. New York branch of the AMERICAN TOBACCO TRUST CO. COMPANY'S well-known brands of "SWIFT CIGARETTES," "STRAIGHT CUT," "FULL DRESS," &c., &c.; CIGARETTES and TOBACCO.

ARNOLD, KARBURG & Co., Hongkong, 16th July, 1891. [1715]

## LANE, CRAWFORD & CO.

PIANOFORTE DEALERS, MUSICAL INSTRUMENT IMPORTERS, &c.

PIANOS by Broadwood, Collard and Collard, Dörner, Haake, Chappell, &c.

BAND INSTRUMENTS, STRING INSTRUMENTS, &c.

PIANOS sold on the monthly purchase system, payments \$10 per month and upwards. An inspection of our stock is invited; intending purchasers will find our terms very liberal.

PIANOS and all kinds of Musical Instruments repaired and put in thorough condition.

Note.—All Pianos under repair will be fitted with our NEW FELT which resists the attacks of Moths, Cockroaches, &c., also with the new PLATED PIANO WIRE, which does not rust, thus preserving the tone of the instrument.

ESTIMATES GIVEN FOR SUPPLYING MILITARY AND OTHER BANDS.

See Advertisements in the other local papers.

LANE, CRAWFORD & CO., Hongkong, 4th June, 1892. [1230]

SUMMER DRINKS.

OPPENHEIMER, DEINHARD & CO.

LAUBENHEIN, DEINHARD & CO.

SPARKLING MOSELES, DEINHARD & CO.

SPARKLING HOCKS, DEINHARD & CO.

CALDECK, MACGREGOR & CO., Wine and Spirit Merchants, 13, Queen's Road.

BORDEAUX CLARET FOR BREAKFAST.

MONTERRAND, \$3.00 per doz. gts. MONTERRAND, \$3.50 per doz. gts. Sample sent on application.

2. BICCO & CIE. Hongkong, 17th May, 1892. [1278]

ISIGNY BUTTER IN BOTTLES.

EXTRA FINE QUALITY. BESSIDE OLIVE OIL. EXTRA SUPERIOR VICTORY CLASSIFIED. Rewarded with 59 Gold and Silver Medals.

Apply to G. GIRAULT, Sole Agent. [1191]

CUTLER, PALMER & CO.

Shippers to China for over half a Century. Established in Europe in 1815.

This ancient House consign to us the well-known:

4 STARS COGNAC, super quality. Price \$15.75 per 1 dozen quarts.

The 3 STARS COGNAC, about 3 years younger. Price \$14.50 per 1 dozen quarts.

The 2 STARS COGNAC, equal to Hennessy's. Price \$11.75 per 1 dozen quarts.

"PALL MALL" WHISKY, very old and high class. Each bottle contains an analyst's certificate. The Whisky is simply grand. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

HEART BOTTLE SCOTCH WHISKY, moderate in price, excellent in quality, a great favorite. Price \$10.25 per 1 dozen quarts.

INVALIDS' PORT, Analyzed and Certified by Professor Cassal. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

SHERRIES, AMOROSO, Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

LA TORE, Price \$11.50 per 1 dozen quarts. Pure and natural wine, a tonic.

WHITE BEARD SHERRY—Popular at the Club. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

dry, clean, and of good flavor. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

CLARETS in Qu and Pin. MOUTON, Price \$10.25 per 1 dozen quarts.

LABOSE, Price \$11.25 per 1 dozen quarts.

MAGDAUX-MEDOU, Price \$8.25 per 1 dozen quarts.

LIQUEUR, BENEDICTINE, D.O.M., Price \$20 per 1 dozen quarts.

CUTLER, PALMER & Co., Agents—SIEMSEN & Co., Hongkong.

CUTLER, PALMER & Co. WINE & SPIRIT MERCHANTS. Established London and Bordeaux in 1815.

Shippers over half a century. Apply to G. C. ANDERSON, of Messrs. JARDINE, MATHESON & Co., Hongkong.

CURE FOR MALARIA AND INFANTIA.

DR. H. L. BATTIALLA'S AGUE MIXTURE AND PILLS. Most Powerful Remedies for Malarial, Intermittent, and Bilious Fever.

Surg. K. R. KIRKMAN, Health Officer, Bombay.—"I have tried Battiulla's Ague Mixture and found it very useful in cases of well-marked Intermittent Fever." Surg. Major JAYKAR.—"It is a safe and reliable remedy." Surg. Major EXPERT.—"I have found it very efficacious." Sold in bottles, at 60 cents each, by B. S. BOHAPORIA, 14, GRAHAM STREET. [1272]

## INTIMATIONS

NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY.

FUND—\$25,315,000. New Business for 1891 exceeds \$20,000,000. Heavy Reduction in Rates. New Plan Life Policy of European Lives in China.

BIRLEY, DALEY & CO., Agents in ARNOLD, KARBURG & Co., Hongkong, 24th March, 1892. [1282]

LANE, CRAWFORD & CO.

PIANOS by Broadwood, Collard and Collard, Dörner, Haake, Chappell, &c.

BAND INSTRUMENTS, STRING INSTRUMENTS, &c.

PIANOS sold on the monthly purchase system, payments \$10 per month and upwards. An inspection of our stock is invited; intending purchasers will find our terms very liberal.

PIANOS and all kinds of Musical Instruments repaired and put in thorough condition.

Note.—All Pianos under repair will be fitted with our NEW FELT which resists the attacks of Moths, Cockroaches, &c., also with the new PLATED PIANO WIRE, which does not rust, thus preserving the tone of the instrument.

ESTIMATES GIVEN FOR SUPPLYING MILITARY AND OTHER BANDS.

See Advertisements in the other local papers.

LANE, CRAWFORD & CO., Hongkong, 4th June, 1892. [1230]

SUMMER DRINKS.

OPPENHEIMER, DEINHARD & CO.

LAUBENHEIN, DEINHARD & CO.

SPARKLING MOSELES, DEINHARD & CO.

SPARKLING HOCKS, DEINHARD & CO.

CALDECK, MACGREGOR & CO., Wine and Spirit Merchants, 13, Queen's Road.

BORDEAUX CLARET FOR BREAKFAST.

MONTERRAND, \$3.00 per doz. gts. MONTERRAND, \$3.50 per doz. gts. Sample sent on application.

2. BICCO & CIE. Hongkong, 17th May, 1892. [1278]

ISIGNY BUTTER IN BOTTLES.

EXTRA FINE QUALITY. BESSIDE OLIVE OIL. EXTRA SUPERIOR VICTORY CLASSIFIED. Rewarded with 59 Gold and Silver Medals.

Apply to G. GIRAULT, Sole Agent. [1191]

CUTLER, PALMER & CO.

Shippers to China for over half a Century. Established in Europe in 1815.

This ancient House consign to us the well-known:

4 STARS COGNAC, super quality. Price \$15.75 per 1 dozen quarts.

The 3 STARS COGNAC, about 3 years younger. Price \$14.50 per 1 dozen quarts.

The 2 STARS COGNAC, equal to Hennessy's. Price \$11.75 per 1 dozen quarts.

"PALL MALL" WHISKY, very old and high class. Each bottle contains an analyst's certificate. The Whisky is simply grand. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

HEART BOTTLE SCOTCH WHISKY, moderate in price, excellent in quality, a great favorite. Price \$10.25 per 1 dozen quarts.

INVALIDS' PORT, Analyzed and Certified by Professor Cassal. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

SHERRIES, AMOROSO, Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

LA TORE, Price \$11.50 per 1 dozen quarts. Pure and natural wine, a tonic.

WHITE BEARD SHERRY—Popular at the Club. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

dry, clean, and of good flavor. Price \$14.00 per 1 dozen quarts.

CLARETS in Qu and Pin. MOUTON, Price \$10.25 per 1 dozen quarts.

LABOSE, Price \$11.25 per 1 dozen quarts.

MAGDAUX-MEDOU, Price \$8.25 per 1 dozen quarts.

LIQUEUR, BENEDICTINE, D.O.M., Price \$20 per 1 dozen quarts.

CUTLER, PALMER & Co., Agents—SIEMSEN & Co., Hongkong.

CUTLER, PALMER & Co. WINE & SPIRIT MERCHANTS. Established London and Bordeaux in 1815.

Shippers over half a century. Apply to G. C. ANDERSON, of Messrs. JARDINE, MATHESON & Co., Hongkong.

CURE FOR MALARIA AND INFANTIA.

DR. H. L. BATTIALLA'S AGUE MIXTURE AND PILLS. Most Powerful Remedies for Malarial, Intermittent, and Bilious Fever.

Surg. K. R. KIRKMAN, Health Officer, Bombay.—"I have tried Battiulla's Ague Mixture and found it very useful in cases of well-marked Intermittent Fever." Surg. Major JAYKAR.—"It is a safe and reliable remedy." Surg. Major EXPERT.—"I have found it very efficacious." Sold in bottles, at 60 cents each, by B. S. BOHAPORIA, 14, GRAHAM STREET. [1272]

## INTIMATIONS

DAKIN BROTHERS OF CHINA, LIMITED. CHEMISTS, &c.

LABARRAQUE'S QUININE WINE.

LABARRAQUE'S QUININE WINE is an eminently tonic medicine and beverage which may be advantageously used in place of the other preparations of quinine.

"We have, through the constant use, for some time past, of the QUININE WINE, seen truly marvellous effects produced by it. We have therefore no hesitation in saying that QUININE is, in our opinion, the most efficacious and the most active tonic hitherto known."

"Dr. VALEN." "Chief Physician at the Chancery Hospital."

"Severely febrile treated with LABARRAQUE'S QUININE WINE were all removed with the third dose."

"Not one single person who made use of it as a preventive contracted any fever during his residence in a fever hospital."

"Dr. HUBERT." "Chief Physician of the Hospital."

"LABARRAQUE'S QUININE WINE is very efficacious in the treatment of fever and recalcitrant cases of the malarial economy. It is an excellent remedy."

"Dr. BOUCHARDAT." "Professor at the Faculté de Médecine."

Price 7s. 6d. per bottle.

WANTED, by Advertiser, now employed in a Coast Port, a situation in Hongkong as SECRETARY of a COMPANY, or MANAGER or OVERSEER of WHARVES or GODDOWNS, or other position of trust. Twelve years in China (Six years agent and six years on shore); good references; the month notice necessary before leaving present situation.

Address W. B. Hongkong,



VESSELS EXPECTED.

**THE GERMAN MAIL.**  
N. D. L. steamer *Nürnberg*, with the  
mail of the 9th-May, left Singapore  
on the 5th, and may be expected here on  
at the 10th inst.

**THE AMERICAN MAIL.**  
P. M. steamer *City of Peking*, with mail  
21st May, left San Francisco on the  
at this port via Yokohama.  
O. & O. steamer *Oceanic* left San Fran-  
cisco at this port via Yokohama on the 2nd inst.

[illegible]

by the 19th inst., at 11.30 A.M.

**MAILS BY THE BRITISH PACKET.**

The Company's Steam Mail will be despatched on THURSDAY, the 26th June, for the United Kingdom, Europe, India, Australia, New Zealand, Japan, Mauritius, Cape of Good Hope, Egypt, Malta, and Gibraltar. Small hours will be observed in closing mail.

Post Office does not assume any responsibility for letters lost or damaged by fire, flood, or other accident, and where Registration has been effected, will make no enquiries into loss of such letters.

**CLOSING OF THE ENGLISH AND FRENCH MAILS.**

When the Packet leaves at Noon.

All following letters will be observed in closing mail for Europe, &c. by the English and French Mails, they leave at 5 P.M. The Order Office will be closed at 5 P.M. the day before departure.

M.—Posting of Private Current and Quotations ceased.

N.—Letters may be posted (from 11.30 A.M.) up to 10 o'clock if they are tied in bags or parcels, and addressed all over the way.

O.—Posting of newspapers, books, and other publications ceased.

P.—Mail closes.

Q.—Letters may be posted (from 11.30 A.M.) up to five minutes after up to 11.30 A.M. which hour they may be sent on board the same late day.

**MAILS BY THE UNITED STATES PACKET.**

United States Mail Packet leaves for New York on TUESDAY, the 14th

will be closed as follows:—  
**M.** Post Office closes, but Correspondence may be posted on board the Packet within five days of its departure extra Postage until the day of departure.  
**P.** Post Office declines all responsibility for registered Letters containing Bank Notes or Jewellery, and where Registration has been neglected, will make no enquiries in the absence of such letters.

**SALES BY THE CANADIAN PACIFIC RAILWAY CO. CONTRACT PACKETS.**  
*British Contract Packet Empress* sails for Victoria, SATURDAY, 22nd June, with mails for Shanghai, Japan, and the United States of America, and vice versa.  
 The following hours will be observed for the Mails, 30.  
**M.** Post Office Registry closes.  
**A.M.** Post Office closes, but correspondence may be posted on board the Packet within five days of its departure extra Postage until the day of departure.

Post Office declines all responsibility for registered covers containing Bank Notes or Jewellery, and where Registration has been neglected will make no enquiries in the event of losses of such covers.

**“GLANORGANSHIRE”**

**“GLANORGANSHIRE” LINE OF STEAMERS.**

**SINGAPORE, HAYRE, LONDON, HAMBURG, AND ANTWERP.**

**E Steamship**

SATURDAY, the 25th inst.  
 Freight or Passage, apply to  
**DODWELL, CARLILL & Co.,**  
 Agents.  
 Hongkong, 3rd June, 1892.

---

**COMPAGNIE DES MESSAGERIES**  
**MARITIMES.**  
**PAQUEBOTS POSTE FRANCAIS.**  
**NOTICE.**  
**STEAM FOR**  
**HONG KONG, SINGAPORE, BATAVIA, C**  
**LOMBO, ADEN, SUEZ.**  
**PORT SAID.**

SEA PORTS, ALEXANDRIA, SUEZ,  
PARIS, LONDON, BRISTOL, AND  
BRAZIL AND LA PLATA;  
ALSO,  
WEDNESDAY, 20th 1879.  
N. Nicos, the Company's Steamship  
Passenger, Specie, and Cargo, will leave  
for the above ports on the 24th inst.  
and Space will be registered for No. 1  
as well as for Marseilles, and accepted  
through Marseilles for the principal  
Shipping Orders will be granted till No. 1  
will be received on board until 4 P.M.  
and Parole will be given, and the 14  
days will be counted on board.  
Cargoes must be left at the Agency's Office, and  
Dead Weight and Packages are required.  
For further particulars, apply at the Company's  
Office.  
G. D. CHAMPEAUX,  
Agent.  
22, Rue de la Paix, 22.  
FOR NEW YORK.  
TUESDAY, 19th 1879.

"STERLING,"  
 1st Mate, will load here and will have  
 despatch.  
 Freight apply to  
 H. EUTTER, BRÜCKELMANN & CO.  
 Hamburg, 30th April, 1892. (100)

FOR HAMBURG DIRECT.  
 E 38 L. I. German Ship  
 "COLUMBUS,"  
 1st Mate, will load here for the above  
 and will have quick despatch.  
 Freight apply to  
 MELCHERS & CO.  
 Hamburg, 31st May, 1892. (12)

FOR NEW YORK.  
 E 38 L. I. American Ship  
 "McLAURIN,"  
 1st Mate, will load here for the above  
 and will have quick despatch.  
 Freight apply to  
 SIEMSEN & CO.  
 Hamburg, 17th May, 1892. (111)

\_\_\_\_\_

[illegible]

1990